

# Legal

## **Conditions générales d'utilisation du site web de Wheels And You du 25 février 2011**

### **Acceptation des conditions générales**

Toute utilisation du site web de Wheels And You (ci-après WAY) et des services proposés par celui-ci sur le site [www.wheels-and-you.com](http://www.wheels-and-you.com) est soumise à l'acceptation préalable par l'utilisateur des présentes conditions générales. En choisissant d'utiliser le site web de WAY, l'utilisateur déclare avoir pris connaissance et avoir accepté expressément et sans réserve les termes et conditions des présentes conditions générales. WAY se réserve le droit de modifier à tout moment et sans préavis les présentes conditions générales. Il est par conséquent recommandé de consulter régulièrement la dernière version des conditions générales disponible en permanence sur le site web de WAY.

### **1. Objet**

Les présentes conditions générales ont pour objet de définir les termes et conditions régissant l'utilisation des sites web de WAY ([www.wheels-and-you.com](http://www.wheels-and-you.com)). Au sens des présentes conditions générales, le terme « utilisateur » désigne toute personne qui accède et consulte le site web de WAY. Les termes « site web de WAY » désigne le site web [www.wheels-and-you.com](http://www.wheels-and-you.com) ainsi que les rubriques apparentées.

Ces conditions générales sont susceptibles d'être complétées par des conditions particulières propres aux différents services et rubriques proposés sur le site web de WAY. Par conséquent les présentes conditions générales sont applicables dans la mesure où il n'y est pas dérogé dans les conditions particulières précitées.

### **2. Utilisation du site web de WAY et responsabilité**

Le site web de WAY ne peut être utilisé que pour un usage strictement privé et non commercial. Toute autre utilisation est exclue sans l'accord préalable et écrit de WAY.

L'utilisation du site web de WAY est faite sous la seule et entière responsabilité de l'utilisateur.

En conséquence, WAY ne peut en aucun cas être tenu responsable en cas de dommage, direct ou indirect, de quelque nature que ce soit, notamment pertes et profits, de clientèles ou de données, de biens matériels ou immatériels, pouvant

résulter de l'utilisation ou de l'impossibilité d'utilisation du site web de WAY. En particulier, WAY n'est en aucun cas responsable du fonctionnement des logiciels et de la transmission de toute donnée ou information sur Internet, ni en cas de piratage total ou partiel du site et des dommages qu'un tel piratage pourrait causer à l'utilisateur ou à des tiers.

Le site web de WAY est en principe accessible 24 heures sur 24. Cependant, WAY ne peut être tenu responsable en cas d'impossibilité technique de connexion, qu'elle qu'en soit la cause (force majeure, opération de maintenance, mise à jour éditoriale, interruption ou panne de réseau, coupure d'électricité, défaillance, mauvaise configuration ou mauvaise utilisation de l'ordinateur de l'utilisateur, du matériel de réception ou des lignes téléphoniques, ou toute autre cause dépendant ou non de la volonté de WAY).

Tout matériel téléchargé et/ou obtenu de quelque manière que ce soit lors de l'utilisation du site web de WAY l'est aux risques et périls de l'utilisateur, WAY ne pouvant en aucun cas être tenu responsable des dommages et pertes de données subis par l'utilisateur de ce fait.

WAY ne garantit pas que le serveur et le site web de WAY soient exempts de virus. Par conséquent, WAY ne saurait être tenu responsable en cas de contamination par un virus du matériel informatique de l'utilisateur. Il appartient à l'utilisateur de prendre toutes les mesures nécessaires afin de protéger ses propres données, logiciels, ordinateur et autre matériel informatique de la contamination par d'éventuels virus circulant sur le réseau Internet.

Par ailleurs, WAY ne garantit en aucune manière le taux et le temps de transfert des données du serveur hébergeant le site web de WAY vers le réseau Internet et l'ordinateur de l'utilisateur.

WAY se réserve le droit, à tout moment et sans préavis, de modifier ou d'interrompre temporairement ou de façon permanente tout ou partie du site web de WAY et/ou des services proposés par celui-ci, sans que cela ne puisse donner lieu à de quelconques recours, réclamations ou prétentions de quelque nature que ce soit à l'égard de WAY.

L'utilisateur est responsable envers WAY de tout dommage de quelque nature que ce soit qu'il cause lors de l'utilisation du site web de WAY.

### **3. Forums, blogs, chats et autres rubriques similaires**

#### **3.1 Acceptation des conditions générales**

Tout utilisateur qui entend poster un message texte, audio ou vidéo sur un forum,

blog, chat ou toute autre rubrique similaire du site web de WAY doit préalablement prendre connaissance et accepter les présentes conditions générales, en particulier les obligations lui incombant en vertu du chiffre 3.4 ci-après.

En postant un message texte, audio ou vidéo sur un forum, blog, chat ou toute autre rubrique similaire, l'utilisateur signifie électroniquement son acceptation sans réserve des conditions générales.

### **3.2 Confidentialité des paramètres d'accès**

Les paramètres d'accès, à savoir l'identifiant et le mot de passe permettant à l'utilisateur d'accéder aux services du site web de WAY, sont personnels, confidentiels et non transmissibles. Par conséquent, l'utilisateur s'engage à ne pas céder ni communiquer à un tiers ses paramètres d'accès et demeure seul responsable de l'utilisation de ces derniers.

WAY ne saurait être tenu responsable de l'utilisation faite par un tiers (en particulier des propos tenus par celui-ci sur un forum, blog, chat ou toute autre rubrique similaire) en possession des paramètres d'accès de l'utilisateur.

L'utilisateur s'engage à informer immédiatement WAY de toute utilisation non autorisée de ses paramètres d'accès.

### **3.3 Communication de l'adresse électronique de l'utilisateur**

Avec l'accord préalable de l'utilisateur, WAY est autorisée à rendre l'adresse électronique de celui-ci accessible, sur le site web de WAY, à d'autres utilisateurs, notamment afin que ces derniers puissent répondre directement à l'utilisateur.

### **3.4 Obligation de l'utilisateur**

En communiquant un message texte, audio ou vidéo sur un forum, blog, chat ou tout autre rubrique similaire du site web de WAY, l'utilisateur s'engage à respecter toutes les dispositions légales applicables et à ne pas porter atteinte aux droits de tiers.

En particulier, l'utilisateur s'engage à ne pas communiquer de propos ou contenus :

- injurieux, xénophobes, révisionnistes ou négationnistes ;
- obscènes, pornographiques, pédophiles, offensants ou de toute autre manière contraires aux bonnes mœurs ;
- portant atteinte d'une quelconque manière aux droits d'autrui, notamment le droit à la vie privée, le droit à l'image, le droit au nom, le droit à la dignité humaine et la protection des enfants et des adolescents ;

- portant atteinte aux droits de propriété intellectuelle d'autrui, notamment le droit des marques, le droit d'auteur (images, sons, textes, photographies, logiciels, etc.), ainsi que les droits des artistes interprètes, des producteurs de phonogrammes et de vidéogrammes et des organismes de diffusion ;
  - incitant à la discrimination, à la haine, à la violence, ou à commettre un crime ou un délit ou à consommer des substances illicites ;
  - relevant de la propagande ou du prosélytisme ;
- ou d'une quelconque manière contraires aux lois et réglementations en vigueur.

En outre, l'utilisateur s'engage à ne pas communiquer de message contenant des virus ou tout autre programme susceptible de causer des dommages à WAY ou à des tiers.

Enfin, l'utilisateur s'engage à ne pas générer de surcharge du serveur hébergeant le site web de WAY, notamment en utilisant ledit site pour l'envoi de publicité non sollicitée.

### **3.5 Responsabilité de l'utilisateur**

L'utilisateur est le seul et unique responsable, sur le plan civil, administratif et pénal, des propos et/ou contenus (textes, images, sons, etc.) qu'il communique dans les forums, blogs, chats et autres rubriques similaires du site web de WAY.

Par conséquent, l'utilisateur garantit WAY contre tous recours, contestations, demandes en dommages et intérêts, ou autres actions ou prétentions que pourraient former des tiers à un titre quelconque à la suite de la communication par l'utilisateur de propos et/ou contenus sur le site web de WAY. Dans le cas où la responsabilité de WAY serait recherchée à raison d'un manquement par l'utilisateur aux obligations qui lui incombent aux termes des présentes conditions générales d'utilisation, WAY pourra appeler l'utilisateur en garantie.

WAY se réserve le droit, sur demande d'une autorité judiciaire ou d'un tiers, de communiquer toute information en sa possession permettant ou facilitant l'identification de l'utilisateur, tels que l'adresse IP et l'heure de connexion, en particulier en cas de non respect par l'utilisateur des obligations définies au chiffre 3.4 des présentes conditions générales.

### **3.6 Modération et droit de WAY**

Les forums, blogs, chats et autres rubriques similaires proposés le site web de WAY sont modérés. Par conséquent, WAY se réserve le droit, à la seule et entière discrétion, de publier ou non tout message texte, audio ou vidéo ou autre contenu communiqué par l'utilisateur, de le modifier, de le conserver en ligne ou de le

supprimer à tout moment sans avoir à en informer préalablement ou postérieurement l'utilisateur et sans que cela ne puisse donner lieu à de quelconques prétentions de quelque nature que ce soit à l'égard de WAY.

WAY se réserve le droit de limiter ou supprimer l'accès à ses services à tout utilisateur qui ne se conformerait pas aux dispositions des présentes conditions générales, en particulier en cas de non respect des obligations énoncées au chiffre 3.4 des présentes conditions générales.

### **3.7 Cession de droits**

Les messages textes, audio et vidéos ainsi que tout autre contenu communiqués par l'utilisateur à WAY doivent être libres de tout droit et sont transmis à WAY sous la seule et entière responsabilité de l'utilisateur.

L'utilisateur cède à WAY, sans restriction aucune et sans limite de temps ni de lieu, tous les droits afférant aux messages textes, audio et vidéos ainsi qu'à tous autres contenus qu'il communique à WAY, notamment les droits d'auteur, les droits voisins ainsi que les droits à l'image. Par conséquent, l'utilisateur autorise gracieusement WAY à utiliser librement les messages et autres contenus qu'il communique à WAY, seuls ou incorporés dans toute production audiovisuelle, notamment aux fins de diffusion par tous modes de transmission actuels ou futurs, de reproduction sur tout support de données, de représentation, d'adaptation, de diffusion en webcasting ou de mise à disposition à la demande avec ou sans téléchargement par tous systèmes et sur tous réseaux y compris Internet, en tout format, à titre commercial ou non commercial, dans le monde entier et pour une durée illimitée.

## **4. Propriété intellectuelle**

### **4.1 Propriété intellectuelle et droits utilisation**

WAY est propriétaire exclusif de tous les droits de propriété intellectuelle tant sur la structure que sur le contenu du site web de WAY, ou a acquis régulièrement les droits permettant l'exploitation de la structure et du contenu du site.

En particulier, tout élément reproduit sur le site web de WAY, de quelque nature qu'il soit (textes, images, sons, photos, vidéos, musiques, données, logos, marques, logiciels, etc.), est protégé par les droits de la propriété intellectuelle et est la propriété exclusive de WAY et/ou ses partenaires. Cette protection s'étend notamment aux contenus faisant l'objet de flux RSS.

Par conséquent, toute reproduction (y compris par téléchargement, impression, etc.), représentation, adaptation, modification, traduction, transformation,

diffusion, intégration dans un autre site, exploitation commerciale ou non, et/ou réutilisation de quelque manière que ce soit de tout ou partie des éléments reproduits sur le site web de WAY est strictement interdite sans l'autorisation préalable et écrite de WAY.

La consultation et l'utilisation du site web de WAY ne confèrent aucun droit de propriété intellectuelle à l'utilisateur sur un quelconque élément reproduit sur le site.

Sont réservées, dans les limites des dispositions légales applicables du droit suisse, les exceptions prévues par la loi fédérale sur le droit d'auteur et les droits voisins, en particulier le droit d'utilisation à titre privé, le droit de citation et le compte rendu d'actualité. Toute utilisation non autorisée de l'un quelconque des éléments reproduits sur le site web de WAY (piratage, contrefaçon, plagiat, etc.) pourra donner lieu à des poursuites judiciaires civiles et/ou pénales et au paiement de dommages et intérêts.

## **5. Liens hypertextes**

### **5.1 Liens hypertextes**

A l'exception des cas où le site tiers (« site liant ») contient des informations et/ou contenus interdits au sens du chiffre 3.4 des présentes conditions générales, il est en principe autorisé de créer un lien depuis un site liant vers le site web de WAY, à condition que ce lien ouvre une nouvelle fenêtre du navigateur.

En tous les cas, le lien hypertexte ne doit en aucune façon être utilisé aux fins de permettre l'envoi massif de messages, tels qu'un message pré-rédigé adressé à une adresse électronique lié au site web de WAY.

### **5.2 Transclusions**

Toute transclusion est strictement interdite sans l'accord préalable et écrit de WAY.

Par transclusion, on entend tout lien permettant d'accéder à une partie d'un site web en la faisant apparaître dans un cadre du site liant (« framing ») ou en donnant un accès direct à une ou plusieurs œuvre(s), notamment la lecture d'un texte, le visionnage d'une image ou d'une vidéo ou l'écoute de son ou de musique.

### **5.3 Liens hypertextes depuis le site web de WAY**

Le site web de WAY peut contenir des liens hypertextes renvoyant vers d'autres sites web. L'utilisateur visite ces sites sous sa seule et entière responsabilité.

Par conséquent, WAY ne peut être tenu responsable pour avoir proposé de tels

liens hypertextes. En outre, WAY n'est en aucun responsable du contenu ou de l'existence des sites concernés, ni d'un quelconque dommage, direct ou indirect, subi par l'utilisateur du fait de la consultation et/ou de l'utilisation d'un site tiers accessible à partir du site web de WAY.

## **6. Responsabilité**

Malgré le plus grand soin apporté à la création et la mise à jour du site, WAY ne peut garantir l'exactitude des informations qui y figurent.

Par conséquent, sous réserve de la responsabilité découlant des dispositions légales impératives de droit suisse, WAY ne peut être tenu responsable de quelconques erreurs, inexactitudes ou omissions, de même que tout dommage, direct ou indirect, de quelque nature que ce soit, résultant de la consultation et/ou de l'utilisation du site web de WAY.

WAY ne peut être tenu responsable si des propos ou images contenus sur son site devaient heurter certaines personnes particulièrement sensibles.

Les articles et commentaires publiés sur le site WAY expriment l'opinion personnelle de leur auteur et n'engagent que ces derniers. Ils ne représentent dès lors en aucun cas un quelconque avis officiel de WAY.

## **7. Données personnelles**

### **7.1 Collecte et traitement des données personnelles**

WAY est susceptible de recueillir des données personnelles concernant l'utilisateur. Tel est le cas en particulier lorsque l'utilisateur communique à WAY des informations personnelles (non, prénom, adresse, etc.) afin d'être autorisé à utiliser des services proposés par le site web WAY (inscription à un forum, une partie privée, à un concours, etc.).

Les données personnelles recueillies par WAY sont traitées conformément aux dispositions de la loi fédérale sur la protection des données du 19 juin 1992.

### **7.2 Confidentialité et communication des données personnelles**

Les données personnelles communiquées par l'utilisateur sont gardées confidentielles. Elles ne seront transmises à des tiers qu'avec l'autorisation expresse de l'utilisateur ou lorsque leur divulgation est nécessaire à l'identification, l'interpellation ou la poursuite en justice de toute personne portant atteinte aux droits de WAY ou d'autrui, notamment si l'utilisateur utilise le site web de WAY pour diffuser des propos ou contenus interdits au sens de l'article 3.4 des présentes conditions générales.

Des données personnelles pourront être transmises à des partenaires de WAY lorsque l'utilisateur participe à un jeu ou à un concours organisé en collaboration avec ces partenaires et permettant de gagner des lots. Dans ce cas, WAY se réserve le droit de communiquer à ses partenaires les informations nécessaires pour que ces derniers puissent identifier et remettre les lots concernés, notamment les nom, prénom et adresse de l'utilisateur. Toutefois, lorsque les données personnelles concernent des mineurs, WAY ne transmettra de telles données qu'avec l'accord exprès des représentants légaux.

WAY s'assure, par des mesures organisationnelles et techniques appropriées, que les données personnelles de l'utilisateur soient protégées contre tout traitement non autorisé. WAY veille en particulier à protéger de telles données contre les risques de destruction accidentelle ou non autorisée, perte accidentelle, erreurs techniques, falsification, vol ou utilisation illicite, modification, copie, accès ou autre traitement non autorisés.

WAY s'efforce par ailleurs de prendre toutes les mesures nécessaires en vue de garantir la confidentialité des communications de données par Internet. L'utilisateur reconnaît cependant qu'il n'est pas possible de garantir une sécurité absolue dans le transfert des données par Internet. Par conséquent, les données personnelles sont communiquées à WAY sous la seule et entière responsabilité de l'utilisateur. WAY ne pourra dès lors être tenu responsable d'éventuels incidents qui pourraient survenir lors de la transmission des données par l'utilisateur, notamment en cas de perte de données ou de piratage de la communication par un tiers.

### **7.3 Utilisation des données par WAY**

WAY a le droit de traiter des données personnelles pour la gestion de ses relations avec les utilisateurs du site web de WAY, ainsi qu'à des fins de contrôle et de régularité des opérations de participation aux jeux, concours, forums, chat, commentaires et autres services proposés sur le site web de WAY, ainsi que la lutte contre les éventuels abus et irrégularités.

Toute utilisation par WAY ou ses partenaires de données personnelles à des fins de marketing, de relations publiques ou de prospection commerciale est soumise à l'autorisation expresse de l'utilisateur.

Sont réservées les dispositions de la loi fédérale sur la protection des données concernant le droit de traiter des données personnelles de manière professionnelle en vue de publication dans la partie rédactionnelle d'un média à caractère périodique.



WAY se réserve le droit de collecter, traiter et analyser des données personnelles à des fins de recherches et de statistiques (nombre et fréquence des visites sur le site, nombre de visiteurs, typologie des utilisateurs, pages visitées, etc.) et de publier ou transmettre ces données à des tiers sous une forme ne permettant pas d'identifier les personnes concernées.

#### **7.4 Communication de données personnelles par l'utilisateur à des tiers**

Pour les services proposés par un tiers, via un lien disponible sur le site web de WAY, ce tiers est seul responsable de la collecte et du traitement des données personnelles que lui communique l'utilisateur. WAY ne collecte ni ne conserve les données fournies à cette occasion par l'utilisateur.

Si l'utilisateur diffuse volontairement des données personnelles sur des forums, blogs, chat ou autres rubriques similaires proposées par le site web de WAY, il est averti que de telles données peuvent être collectées par des tiers. L'utilisation ultérieure de ces données par ces derniers n'est alors en aucune façon soumise aux contrôles de WAY, qui ne peut par conséquent être tenu responsable d'une telle utilisation et des conséquences en résultant.

#### **7.5 Droit d'accès**

L'utilisateur a le droit de consulter gratuitement les données personnelles le concernant et de les faire rectifier ou supprimer si elles s'avèrent incorrectes, incomplètes ou non pertinentes.

L'utilisateur qui souhaite faire usage de ce droit doit adresser une demande par courrier postal, daté et signé, accompagné d'une copie recto/verso de sa carte d'identité, à l'adresse suivante : Wheels And You, Case postale 1542, CH-1001 Lausanne.

#### **7.6 Cookies**

L'utilisateur est informé que des cookies pourront être stockés sur le disque dur de son ordinateur afin d'enregistrer des informations relatives à ses visites sur le site web WAY.

Les cookies permettent de reconnaître l'utilisateur et de faciliter et personnaliser l'utilisation du site web de WAY en mémorisant certains paramètres. Les cookies sont utilisés notamment pour obtenir des informations relatives aux pages consultées et aux dates et heures de consultation.

WAY ne contrôle pas l'utilisation faite des cookies produits par des tiers ou ceux résultant de l'usage de parties des sites hébergés chez des tiers.

L'utilisateur peut à tout moment se prémunir contre l'enregistrement et le

stockage de cookies dans son ordinateur en désactivant l'option correspondante dans son logiciel de navigation. Toutefois, certaines fonctionnalités du site web de WAY peuvent nécessiter impérativement l'utilisation de cookies, à défaut de quoi l'utilisation des sites pourrait s'en trouver altérée, voire rendue impossible.

## **8. Droit applicable et for**

Les présentes conditions générales sont soumises au droit suisse.

En cas de litige, les tribunaux de Lausanne (Suisse) sont exclusivement compétents.